

**DEKLARACJA ZGODNOŚCI WE ( CE )**  
**EC DECLARATION OF CONFORMITY**

Nr / No... **11/2016**.....

Nizej podpisany, reprezentujący nizej wymienionego producenta

*The undersigned, representing the following manufacturer*

Producent: <i>Producer:</i>		Eltrim Kable Sp. z o.o.
Adres: <i>Address:</i>		Ruszkowo 18, 13-200 Działdowo KRS: 0000270195, REGON: 280169727, NIP: 5711661336 tel. +48 23 697 03 00, fax +48 23 697 03 02 www: eltrim.com.pl , e-mail: eltrim@eltrim.com.pl

niniejszym deklaruje, że wyroby / hereby I declare that products

Identyfikacja wyrobu: / Identification of the produkt:

**H07V-U 1 × 1,5 ÷ 10 mm<sup>2</sup> ; 07V-U 1 × 1; 16 mm<sup>2</sup>**  
**H07V-R 1 × 1,5 ÷ 400 mm<sup>2</sup> ; 07V-R 1 × 0,35 ÷ 1 mm<sup>2</sup>**  
**H07V-K 1 × 1,5 ÷ 240 mm<sup>2</sup> ; 07V-K 1 × 0,5 ÷ 1 mm<sup>2</sup>**

Przewody jednożyłowe o izolacji polwinitowej, bez powłoki, do układania na stałe, napięcie znamionowe 450/750 V

*/Single core cables polyvinyl chloride insulated, non-sheathed, for fixed wiring, rated voltage 450/750 V/*

są zgodne z postanowieniami następującej dyrektywy (dyrektyw) WE (łącznie ze wszystkimi jej zmianami i uzupełnieniami)

*are in conformity with the provisions of the following EC directive (directives) (together with all changes and supplements)*

Nr dyrektywy (dokumentu) <i>No.directive (document)</i>	Tytuł / Title
Dyrektywa niskonapięciowa <b>LVD 2006/95/WE</b> ( Dz.U.nr 155, poz.1089) <i>The European Low Voltage Directive 2006/95/EC</i>	<b>Rozporządzenie Ministra Gospodarki z dnia 21 sierpnia 2007 r. w sprawie zasadniczych wymagań dla sprzętu elektrycznego</b> <b>Polish Ordinance of the Minister of Economy from 21 August 2007 y in case basic requirement for electrical equipment</b>

i że zastosowano normy i/lub dokumenty techniczne wymienione na rewersie deklaracji.

*and that one used norms and/or technical documents exchanged on the reverse of the declaration.*Ostatnie dwie cyfry roku, w którym naniesiono oznaczenie CE: .....**11**...*The last two numbers of year in which the CE marking was affixed:*

Ruszkowo, dnia 15.04.2016 r.

*/place and date/*

Z-ca Dyrektora  
d/s Modernizacji i Wdrożeń  
**Mariusz Józwiak**

*/podpis/ signature*

 **Eltrim Kable Sp. z o.o.**  
Ruszkowo 18, 13-200 Działdowo  
tel. 23 697 03 00, fax 23 697 03 02  
NIP 5711661336 REGON 280169727  
Numer KRS 0000270195

**Edyta Dembińska – Prezes Zarządu**

*/nazwisko i funkcja sygnatariusza reprezentującego producenta*  
*/ name and function signatory representation of producer/*

**DEKLARACJA ZGODNOŚCI WE**  
**EC DECLARATION OF CONFORMITY**

Nr ..... **11/2016** .....

**Normy i/lub dokumentacje techniczne, lub ich części, zastosowane do wyrobu, którego dotyczy niniejsza deklaracja zgodności:**

*Standards and/or technical documentation, or their parts, used to product whose refers the present declaration of conformity:*

**- normy zharmonizowane: / Harmonized standards: /**

Numer / Number /	Wydanie / Edition /	Tytuł / Title /	Część /Unit/
PN-EN 50525-1 / EN 50525-1:2011 /	2011	Przewody elektryczne -- Niskonapięciowe przewody elektroenergetyczne na napięcie znamionowe nie przekraczające 450/750 V (Uo/U) -- Część 1: Wymagania ogólne / Electric cables - Low voltage energy cables of rated voltages up to and including 450/750 V (U0/U) - Part 1: General requirements /	
PN-EN 50525-2-31 / EN 50525-2-31:2011 /	2011	Przewody elektryczne -- Niskonapięciowe przewody elektroenergetyczne na napięcie znamionowe nie przekraczające 450/750 V (Uo/U) -- Część 2-31: Przewody ogólnego zastosowania -- Przewody jednożyłowe, bez powłoki, o izolacji z termoplastycznego polwinitu (PVC) / Electric cables - Low voltage energy cables of rated voltages up to and including 450/750 V (U0/U) - Part 2-31: Cables for general applications - Single core non-sheathed cables with thermoplastic PVC insulation/	

**- inne normy i/lub dokumentacje techniczne: / other standards and/or technical documentation: /**

Numer / Number /	Wydanie / Edition /	Tytuł / Title /	Część /Unit/
PN-EN ISO 9001 / EN ISO 9001:2008/ ZN-2/2008	2009	Systemy zarządzania jakością / Quality management systems – Requirements/	
PN-EN 60332-1-2	2005	Przewody bez powłoki do układania na stałe z żyłami miedzianymi, o izolacji polwinitowej – norma zakładowa /Non-sheathed copper cables for fixe wiring polyvinyl chloride insulated – works standard/ Badania palności kabli i przewodów elektrycznych oraz światłowodowych - Część 1-2: Sprawdzanie odporności pojedynczego izolowanego przewodu lub kabla na pionowe rozprzestrzenianie się płomienia - Metoda badania palnikiem z płomieniem mieszkankowym 1 kW / EN 60332-1-2:2004 Tests on electric and optical fibre cables under fire conditions -Part 1-2: Test for vertical flame propagation for a single insulated wire or cable - Procedure for 1 kW pre-mixed flame /	

**- inne rozwiązania techniczne, szczegóły, które zostały włączone do dokumentacji technicznej**  
*- other technical solutions, details, which get included to technical documentation*

Certyfikat Zgodności na znak bezpieczeństwa B nr B/12/ 129/13/A1 wydany przez SEP-BBJ z dnia 13.04.2016 r.

*Certificate of Conformity with registered mark B - No. B/12/ 129/13/A1 issued by SEP-BBJ from the day 13.04.2016*

**Inne dokumenty lub informacje wymagane przez dyrektywę(-y) WE:**

*Other documents or informations demand by EC directives:*

**- Certyfikat Systemu Zarządzania Jakością wg PN-EN ISO 9001:2009**, nr certyfikatu 325/8/2016, wydany przez Polskie Centrum Badań i Certyfikacji S.A. - PCBC

*/ the certificate **Quality Management Systems** according to EN ISO 9001:2008, No. of certificate 325/8/2016 issued by Polish Center of Research and Certification – PCBC/*



**Eltrim Kable Sp. z o.o.**  
 Ruskowo 18, 13-200 Dziadkowo  
 tel. 23 697 03 00, fax 23 697 03 02  
 NIP 5711661336 REGON 280169727  
 Numer KRS 0000270195